

# La marauda dè la cassounarda

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Le conteur vaudois : journal de la Suisse romande**

Band (Jahr): **18 (1880)**

Heft 35

PDF erstellt am: **22.05.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-185899>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

en dix minutes quelquefois, timbrer, trier, classer, paqueter et faire partir.

» Sur une table longue tout cela s'amoncelle. Des facteurs spéciaux rapidement les saisissent et frappent chaque lettre de deux coups de timbres : l'un sur le timbre d'affranchissement, c'est l'*oblitération* ; l'autre sur la lettre, elle-même ; c'est le *timbre d'origine*, indiquant la boîte de départ et l'heure.

» Cela se fait avec une rapidité vertigineuse un bon timbreur peut faire six mille lettres à l'heure — *douze mille coups de timbre!* — et encore faut-il prendre garde de ne point frapper sur l'adresse elle-même qui pourrait n'être plus lisible. Cette agitation, cette gesticulation continue, enragée et muette, fait un effet bizarre et, par moment, effrayant. Autour de la table, vont et viennent pendant ce temps, se précipitant comme affolés, d'autres employés qui sautent sur les tas préparés, les emportent à la course. Puis des paniers à roulettes, pleins jusqu'au bord, courent brusquement sur le parquet. C'est un brouhaha formidable, une confusion en apparence inextricable. A certaines heures, cela devient indescriptible ; un quart d'heure avant le départ, dans le *coup de feu*, ce ne sont plus des employés, ce sont des convulsionnaires qu'on a sous les yeux.

» Le service des imprimés est tout bonnement un prodige. Dans cette salle basse où se démènent une cinquantaine d'employés, on classe et l'on expédie parfois en une demi-heure *quatre cents sacs* de journaux ! Et des sacs qui vous viennent jusqu'au menton et qui pèsent trente et quarante kilos !

» A certains jours, quand paraissent les journaux hebdomadaires, c'est inimaginable. On n'en viendrait point à bout si le public n'était forcé de venir en aide à l'administration. Les journaux envoient, d'habitude, leurs ballots tout *routés*, classés par bureaux de destination.

» Les grosses maisons font de même pour leurs imprimés, circulaires, prix courants ; voire pour leurs lettres. Une voiture, appartenant à une maison de commerce, apporta un jour d'un seul coup, 125,000 prospectus et *trente mille lettres à 15 centimes!* »

#### La marauda de la cassounarda.

Vaitsé z'ein iena que vo z'allâ derè que l'est 'na dzanlhie, po cein que la cassounarda ne craît pas su lè z'âbro coumeint lè pronmès reniglaudès, ni dein lè bossons coumeint lè gratta-tiu, qu'on ne pâo don pas lâi allâ à la marauda ; portant l'est la pura vretâ, et que l'est l'histoire que vo no z'âi contâ l'autro dzo, de cé generat de Paris que s'étâi imbardouffâ de mamelarda, que lâi mè fâ repeinsâ.

Tsacôn sâ que lè z'einfants de veladzo ont la nortse po allâ à la marauda. Que y'aussè prâo fruita âo quasu rein, faut que l'aulont déguenautsi oquiè, et ne lâo tsau pas quiet. Que sâi dâi peres colliâ que cein lâo baillè lo tranguelion, dâi crouiès pom-

mès que cein lâo z'einlhie lè deints, âo bin dâi grezallès pas mâorès que cein lâo met la coreinta, cein ne lâo fâ rein, poru que pouessont passâ on adze, cambâ onna baragne, et s'aguelhi cauquiè pâ po accrotsi pî on fruit tot berbou, sont pe conteints que s'on lâo baillivè on bocon de pan et de drâtse.

Lè z'einfants de vela n'ont pas atant l'ocajon què clliao de veladzo d'allâ après la fruita ; mâ tot parâi s'ein tiront pas tant mau quand lâi sont ; et tandi lè veneindzès, lè faut vairè fifâ, tsacôn avoué on épâola dein lè tenès iô on vouidè lè bossettès, devant lè tre ! Sont onco pe crouio què lè z'autro.

Ora po ein veni à la marauda de la cassounarda, vouaitsè coumeint l'est z'u : On boutequi de pé Lozena ein avâi reçû onna tièce que l'avâi met déveint sa porta. Ne sé pas se l'étâi po la mettré ein montra, âo bin se l'étâi mouva et se la mettâi âo sélâo po la chetsi ; mâ tantia que lo couvai de la tièce étâi lavi et que quand l'est qu'on passâvè, on vayiâ cllia balla cassounarda rossetta que reluisâi âo sélâo. Ma fâi cein baillâ enviâ à clliao bouébo de perquie, que sè mettiront à ruminâ coumeint foudrâi féré po ein avâi on eimbottâ, que l'étâi prâo molési, kâ lo boutequi sè veillivè. Adon vouâique coumeint l'ont fé : l'ont fé état de sè corattâ lo long dâi mâisons, et ein passeint decoutè la tièce, *panf!*..... y'ein a ion que baillè on pétâ à ne n'autro, que lo vouaiquie étâi, lo prussien lo premi, dein la cassounarda. Lo boutequi soo coumeint on einludzo ; mâ lo bouébo sè relâivè ein faseint état de pliorâ et tracè asse râi què balla avoué lè z'autro pè lè coutès de Monbénon iô sé sont gaila reletsî, kâ vo peinsâ bin que lo tiu de tsausse de cé vaurein étâi garni de cassonnarda que lâi s'étâi aliettâie, et de bio savâi que l'ont nettiyi âo tot fin.

#### 2

#### Les bottes du général.

Et parlant ainsi, il sembla faire un héroïque effort pour maîtriser sa douleur, se releva, fit quelques pas dans la chambre en boitant très visiblement, s'approcha de l'abbé et lui prit le bras avec force.

— Ah ça ! lui dit-il d'un ton plus impératif, monsieur le ministre, est-ce que je m'exprime en mauvais français, ou bien êtes-vous sourd ? Ne m'avez-vous pas entendu ?

— Si fait, général.

— Qu'est-ce que je viens de vous demander ?

— Un tire-bottes.

— Eh bien ! pourquoi ne m'avez-vous pas déjà donné le vôtre ?

— Parce que je n'en possède pas, général.

— Vous n'avez pas de tire-bottes ?

— Non, général.

— Et comment retirez-vous vos bottes ?

— Je ne les retire pas, général.

— Vous ne retirez pas vos bottes ?

— Non général... car je n'en ai pas.

Et il montrait du doigt ses souliers à boucles d'acier.

Le général devint cramoisi.

— *Tartèfle!* s'écria-t-il en s'adressant à ses officiers, voilà une chose que nous n'avions pas prévue, messieurs.

Puis, revenant à l'abbé :

— Vous ne portez pas de bottes, c'est fort bien : mais d'autres habitants de ce village en portent, je suppose ; et, par conséquent, si vous n'avez pas de bottes vous-même, d'autres que vous en possèdent.